

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 128 (2002)
Heft: 42: Niedrigenergiebau

Wettbewerbe

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

WETTBEWERBE

Auftraggeber, Betreuer

Objekt, Aufgabe, Volumen

Verfahren, Preissumme

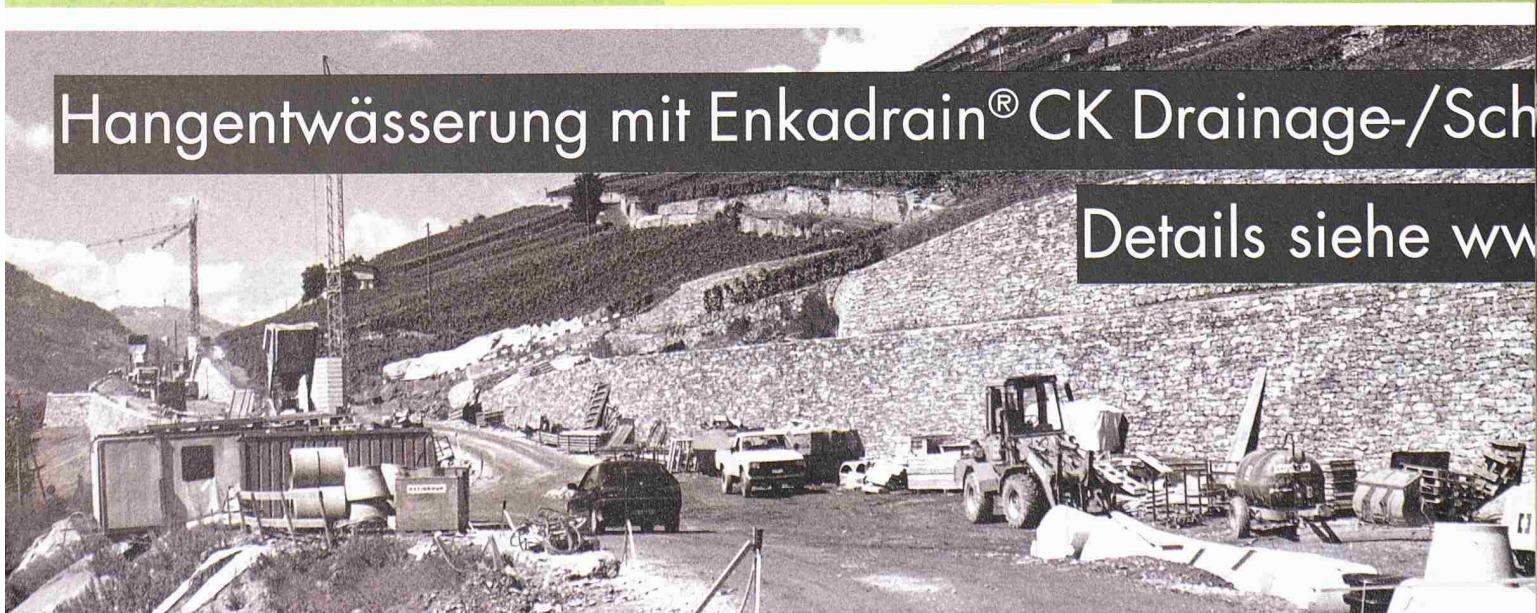
Wettbewerbe

Régie autonome des transports parisiens (RATP), département des projets et ingénierie des lieux (PIL), Nicolas Beaujendre, LAC P32, 40bis, rue Roger Salengro, F-94724 Fontenay-sous-Bois Cedex, Tel. +33 1 41 95 46 41	Stadtmöblierung für die Strassenbahn von Maréchaux Plätze, Parks und Strassenräume	Ideenwettbewerb begrenzt offen mit fünf Teilnehmenden
Association Cité Saint-Justin secrétariat: Atelier d'architecture A. Lotti SA, Kleinschönberg 135, 1700 Fribourg	Aménagement urbanistique du site Saint-Justin et projets pour la construction d'une infrastructure d'enseignement, Fribourg	Concours d'architecture, procédure ouverte montant des prix: 150 000 Fr.
Durchführungsgesellschaft Grenzüberschreitende Gartenschau 2006 Betreuung: Landschaftsarchitekt R. Böhringer, Markgrafenstrasse 9, 95680 Bad Alexandersbad, Tel. 09232 70544, Fax 70648, boehringer.land-arc@t-online.de	Grenzüberschreitende Gartenschau Marktredwitz und Cheb (Eger)	Landschaftsplanerischer und städtebaulicher Ideen- und Realisierungswettbewerb Preissumme: 82 500 Euro
Kanton Solothurn, Bau- und Justizdepartement, Amt für Verkehr und Tiefbau Betreuung: R + R Burger und Partner, Haselstrasse 1, 5401 Baden Fax 056 203 72 99	«Solothurn – Entlastung West», Solothurn Ingenieurleistungen für Kantonstrasse H5a (u.a. neu Aarebrücke, Fussgängerbrücke, Tagbautunnel u.a.)	Ausschreibung von Ingenieurleistungen (Skizzen-Präqualifikation) mit zwei bis vier Teilnehmenden
Wettbewerbssekretariat Stadion Letzigrund, Buchofer Barbe AG Florastrasse 49, CH-8008 Zürich, Tel. 01 422 60 40, Fax 422 70 90, bbag@bluewin.ch	Leichtathletik-Stadion Letzigrund, Zürich Neubau mit 25 000 Sitzplätzen Bausumme: ca. 100 Mio. Fr.	Gesamplanungs-Studienauftrag selektiv mit 10 bis 12 Teilnehmenden
Amt für Hochbauten der Stadt Zürich Amtshaus III, Lindenhofstrasse 21, Postfach, 8021 Zürich	A: «Wohnen für alle», Ersatzneubau (Alterswohnungen) Hirzenbach, Zürich B: Erweiterung Schulanlage Hirzenbach, Zürich	2 Architekturwettbewerbe selektiv mit je 8 bis 12 Teams (Bewerbung bei beiden Wettbewerben möglich)
Klinikum der Universität Köln Betreuung: tb con, Concept Planning, Thalkirchner Strasse 45, D-80337 München, Tel. +49 (89) 72 95 99 58, Fax 72 95 99 59, laborenbau@tb-con.de	Neubau Laborgebäude, Köln (D) Hauptnutzfläche: 11 000 m ²	Projektwettbewerb selektiv mit ca. 25 Teilnehmenden Preissumme: 190 000 Euro
NEU Commune de Corpataux-Magnedens «bâtiment communal», 1727 Corpataux-Magnedens tél. 026 411 32 39, fax 411 32 33, info@corpataux-magnedens.ch	Bâtiment communal, Corpataux-Magnedens FR Budget cadre: 4 mio. fr.	Mandat d'études parallèles, procédure sélective; indemnité: 9 000 à 12 000 francs par groupe d'étude
NEU International Concept Competition Committee of Northern Osaka Station Area OCAT Building 1st floor, 1-4-1, Minato-machi, Naniwa ward, Osaka-city, 556-007 Japan; Tel. +816 663 533 37, Fax 663 533 38, sec@osakacompe.jp	Osaka International Concept Competition (Japan) Aera of the Umeda Freight station (approx. 24 ha)	Open competition Winner awards: total 20 mio. Yen
Politische Gemeinde Küsnacht Abteilung Liegenschaften, Gemeindehaus am Dorfplatz, 8700 Küsnacht	Quartierzentrum Itschnach, Küsnacht ZH	Ideenwettbewerb offen
Land Baden-Württemberg, Staatliches Vermögens- und Hochbauamt Freiburg Universitätsbauamt Freiburg, Hugstetter Strasse 53, D-79106 Freiburg Tel. +41 (761) 270 58 07, Fax 270 58 06	Neubau Bergakademie Lörrach, (D) Hauptnutzfläche: 4255 m ²	Realisierungswettbewerb selektiv mit 40 Teilnehmenden Preissumme: 80 000 Euro
Land Hessen, Staatsbauamt Frankfurt II, Frankfurt am Main Betreuung: Achatz und Hossbach, Cuxhavener Str. 12-13, D-10555 Berlin, Tel. +49 30 315931 0, Fax 312100 0, campus-westend@phase1.de	Campus Westend, Frankfurt am Main (DE) Städtebaulicher Wettbewerb zur Entwicklung des Campus Westend der J.-W.-Goethe-Universität	Realisierungswettbewerb, einstufig, offen Gesamtpreissumme: 80 000 Euro
Freistaat Bayern und Landeshauptstadt München Betreuung: Walter Landherr, Architekt, Karlstrasse 55, D-80333 München, Tel. +49 89 5507 9340, Fax 5507 9381, architekt@walterlandherr.de	Hochwasserschutz und naturnahe Umgestaltung der Isar, München (D)	Projektwettbewerb selektiv mit sieben Teilnehmenden Preissumme: 68 000 Euro

Auch unter: www.sia.ch/wettbewerbe

Hangentwässerung mit Enkadrain® CK Drainage-/Sch

Details siehe ww



Preisgericht	Zielgruppe	Bemerkungen	Termine
keine Angabe	Architekten, Industriedesigner international	Bewerbung beim Auslober Fax +33 1 41 95 36 20 nicolas.beaugendre@ratp.fr	19.10.02 (Bewerbung)
Membres professionnels: R. Andrey, Fribourg; D. Herren, Berne; J.-M. Schaller, Ville de Fribourg; F. Vuillomenet, Ville de Fribourg; C. Wiesmann, Canton de Fribourg	Architectes établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC	Le programme peut être consulté au secrétariat du concours ou sur le site internet www.justinfr.ch/concours.html	21.10.02 (Anmeldung) 21.02.03 (Abgabe)
Aufmkolk, Nürnberg; Brenner, Landshut; Landbrecht, München; Sandeck, München; Mal-Gebhard, München; Röntz, Berlin; Stracke München; Voss, München	Arbeitsgemeinschaften aus Landschaftsarchitekten (federführend) mit Architekten oder Stadtplanern; EWR, WTO, Tschechien	Wettbewerbsunterlagen beim Auslober	22.10.02 (Abgabe)
keine Angabe	Teams mit Sitz in der Schweiz oder einem Vertragsstaat des Gatt/WTO-Übereinkommens	Bewerbungsunterlagen gegen Nachweis von 100 Fr. Einzahlung auf UBS Baden, Konto 232-EY100885.1 (Burger und Partner)	25.10.02 (Unterlagen) 20.12.02 (Bewerbung)
keine Angabe	Zusammenschlüsse von Architekten, Ingenieuren und Fachspezialisten mit Sitz in der Schweiz oder Vertragsstaat Gatt/ WTO	Bewerbungsunterlagen per frankiertes Rückantwortcouvert C4 oder online unter www.stzh.ch/kap04/hbd/ahb/wettbewerbe	25.10.02 (Bewerbung)
keine Angabe	Architekten mit Sitz in der Schweiz oder einem Vertragsstaat des Gatt/WTO-Übereinkommens	Bewerbungsunterlagen per frankiertes Rückantwortcouvert C4 oder online unter www.stzh.ch/kap04/hbd/ahb/wettbewerbe	25.10.02 (Bewerbung)
keine Angabe	Architekten mit Sitz im EWR oder in einem Vertragsstaat des Gatt/WTO-Übereinkommens	Bewerbungsunterlagen online unter www.tb-con.de	27.10.02 (Bewerbung)
keine Angabe	architectes (non soumis à l'accord OMC)	Régllement de préqualification online sous http://corpataux-magnedens.i-set.ch ou sur demande par e-mail ou fax	28.10.02 (Bewerbung)
Tadao Ando, Shuzo Ishimori, Shigeru Ito, Heita Kawakatsu, Nobuaki Kumagai, Rieko Zanma, James Baxter, Yoshiaki Taguchi, Kunihiro Narumi, Masaaki Honma, Masatake Murahashi	keine Teilnahmebeschränkungen	Näheres unter www.osakacompe.jp	31.10.02 (Anmeldung) 31.01.03 (Abgabe)
Fachpreisgericht: M.-C. Bétrix, Erlenbach; M. Bolt, Winterthur; K. Huber, Frauenfeld; P. Schatt, Küsnacht; A. Flury, Weinfelden	Fachleute mit Sitz in der Schweiz	Programm gegen adressierte Klebeetikette mit Vermerk «ideenwettbewerb Quartierzentrum Itschnach» oder unter www.kuesnacht.ch	31.10.02 (Unterlagen) 31.01.03 (Abgabe)
H. W. Liebert, Finanzministerium Baden-Württemberg; H. Nicki, München; W. Riehlöe, Reutlingen; K. Stein, Lörrach; M. Weindel, Waldbronn	Architekten und Landschaftsarchitekten mit Sitz im EWR (gemäß SIA Zulassungsbereich auch für die Schweiz)	Teilnahmeberechtigung und Form der Bewerbung beim Veranstalter erfragen	28.10.02 (Bewerbung)
Fachpreisrichter: K. Christiaanse, Rotterdam; H. Clausen, Wiesbaden; J. Friedrich, Hamburg; V. Götte, Frankfurt a.M.; V. Trojan, Frankfurt a.M.; D. Zimmermann, Frankfurt a.M.	Arbeitsgemeinschaften aus Architekten und Landschaftsarchitekten in Europa	Registrierung über Website oder per Mail dringend empfohlen: www.phase1.de/campus-westend , campus-westend@phase1.de	28.10.02 (Anmeldung) 17.12.02 (Beginn 2. Phase)
	Arbeitsgemeinschaften mit mind. Ingenieur mit Erfahrung auf dem Gebiet des naturnahen Wasserbaus und Landschaftsarchitekt	Bewerbungsunterlagen schriftlich, per E-Mail oder download unter www.wasserwirtschaftsamt-muenchen.de	29.10.02 (Bewerbung) 27.02.03 (Abgabe)

Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Angaben in der Rubrik Wettbewerbe

A large construction site showing the foundation work for a new road. In the foreground, a worker in a white hard hat and safety vest is visible. The background shows the extensive excavation and support structures of the new road alignment.

Der Bau der Umfahrungsstrasse Sion VS

www.schoellkopf.ch

SCHOELLKOPF AG
Schaffhauserstr. 265, 8057 Zürich
Tel. 01/3121616, Fax 01/3121626
geo@schoellkopf.ch www.schoellkopf.ch

Die Nr. 1 für Geosynthetics



WETTBEWERBE

Auftraggeber, Betreuer

Objekt, Aufgabe, Volumen

Verfahren, Preissumme

Wettbewerbe

AIA Monterey Bay, 9699 Blue Larkspur Lane, Suite 101, Monterey, CA 93940; Ansprechpartner: Bill Liskamm, concepts-info@aiamb.org, www.conceptscompetition.org	Monterey Housing Design Competition (USA) Entwicklung innovativer Wohnmodelle für Monterey County in Kalifornien	Dreistufiger, offener Ideen- und Realisierungswettbewerb Preissumme: 58 000 \$
Commune de Thônex chemin du Bois-des-Arts, 1226 Thônex, tél. 022 869 39 00, fax 869 39 01, info@thonex.ch	Ecoles Tronchet et de Marcellly, Thônex GE Réconstruction partielle ou totale d'un groupe scolaire complet, de locaux annexes, d'une école de musique	Concours de projet à deux degrés, procédure ouverte montant des prix: 180 000 fr.
Architecture for Humanity	HIV/Aids-Behandlungsmobil für Afrika	Ideenwettbewerb
Stadt Kloten Bauabteilung, Kirchgasse 7, 8302 Kloten	Zentrumsgestaltung Kloten ZH Städtebauliche Konzepte für das Zentrumsgebiet in einem Perimeter von rund 20 Hektaren	Studienauftrag selektiv mit bis zu sechs Teams; Preissumme 35 000 Fr. pauschal je Team zuzüglich 60 000 Fr. für Preise
NEU Politische Gemeinde Meilen Gemeindeverwaltung Meilen, Bauabteilung, Postfach, 8706 Meilen	Bushof Meilen ZH Neubau Bushof auf dem Güterschuppenareal der SBB	Sudienauftrag selektiv mit 7 Teams Preissumme: je 10 000 Fr. fixe Entschädigung und 30 000 Fr. für Preise und Ankäufe
NEU Baudepartement Stadt Zug St. Oswalds-Gasse 20, 6300 Zug	Geviert Kolinplatz, Zug Neubau Kolinplatz 21 und Neuverteilung/Erweiterung Büroräume der Stadtverwaltung	Studienauftrag selektiv (Skizzenpräqualifikation) mit vier bis sechs Teams; Preissumme: 90 000 Fr. (10 000 Fr. je Team fest)
Arbeitskreis für textile Architektur, c/o Messe Frankfurt GmbH, Ludwig-Erhard-Anlage 1, D-60327 Frankfurt, Tel. +41 69/7575-6902 oder 7575-6510, Fax 7575-6541, textile-architecture@messefrankfurt.com	Textile Strukturen für neues Bauen Bauen mit Textilien oder textilarmierten Werkstoffen	Studentenwettbewerb

Preise

KME Osnabrück	Tecu Architecture Award 2002	Gesamtpreissumme: 25 000 Euro
Bau- und Justizdepartement / Solothurner Entsorgungsgesellschaft Betreuung: Amt für Umwelt, Roberto Rossi, Greibenhof, Werkhofstrasse 5, 4509 Solothurn, Tel. 032 627 24 93, Fax 627 24 93, roberto.rossi@bd.so.ch	Baustoffrecycling 21 Solothurn Beispielhafte und innovative Projekte zu den Themen Bauabfallrecycling und Bauen mit Recyclingbaustoffen	Gesamtpreissumme: 15 000 Fr.
NEU Public design, Messe Frankfurt Ausstellungen Betreuung: Ecke-Design, Almut Bouchon, Reuchlinstrasse 10-11, D-10553 Berlin, Tel. +49 30 34 77 09 66, publicdesign@eckedesign.de	«public design-Preis 2003» europäische Projekte zur Gestaltung des öffentlichen Raums	keine Angabe

Auch unter: www.sia.ch/wettbewerbe



Neuheit

PedalParc hält das Velo am stabilsten Teil, der Pedalachse. Einfach und sicher. Nach ergonomischen Aspekten gebaut. Müheloses Ein- und Ausparkieren mit einer Hand. Diebstahlsicherung von Velorahmen und Hinterrad am **PedalParc**. Moderne, funktionelle Form. Mehr Informationen:

www.velopa.ch

Innovative Lösungen für Überdachungen, Parkier- und Absperrsysteeme

Velopa AG, Limmatstrasse 2, Postfach, CH-8957 Spreitenbach
Telefon 056 417 94 00, Telefax 056 417 94 01, marketing@velopa.ch

Preisgericht	Zielgruppe	Bemerkungen	Termine
keine Angabe	Architekten, Stadt- und Regionalplaner, Landschaftsarchitekten, Ingenieure, Lehrer, Studenten, international	Wettbewerbsunterlagen beim Auslober	31.10.02 (1. Abgabe) 09.12.02 (Beginn 2. Stufe) Febr. 03 (Beginn 3. Stufe)
Membres professionnels: C. Stenardo, M. P. Tanari, Ch. Exquis, S. Nemec-Piguet, M. Rampini, H. Kikuchi	Architectes établis en Suisse ou dans un Etat signataire de l'accord OMC		01.11.02 (1. Stufe) 07.03.03 (2. Stufe)
u. a. Shigeru Ban	international	Ausführliche Informationen unter www.architectureforhumanity.org	01.11.02 (Abgabe)
Fachpreisgericht: C. Fingerhuth, Zürich; M-C. Bétrix, Erlenbach; B. Klein, Weimar; K. Wächter, Gockhausen; K. Zweibrücken, Zürich	Planungsteams aus den Fachbereichen Architektur/ Städtebau, Freiraumplanung und Verkehrsplanung	Ausschreibungsunterlagen schriftlich unter Beilage eines frankierten Rückantwortcouverts B4 oder online unter www.kloten.ch	04.11.02 (Bewerbung)
Preisgericht: J. Herter, A. Hauser, P. Jenny, R. Raderschall, M. Spühler, N. Keller, A. Suter, H. Schmid	Interdisziplinäre Teams aus den Fachbereichen Städtebau/Architektur, Verkehr und Freiraumgestaltung	Aufgabenbeschrieb gegen frankiertes Rückantwortcouvert C4	15.11.02 (Bewerbung) 14.03.03 (Abgabe)
Extern: Hans Cornetti, Reto Pfenninger, Arthur Rüegg Stadt Zug: Christoph Luchsinger (Stadtpräsident, Vorsitz), Josef Pfulg, Pietro Ugolini, Regula Kaiser	Fachteams aus Architektur/Städtebau zusammen mit Ingenieurwesen, Denkmalpflege, Ökologie/ Biologie; Gatt/WTO	Programm unter www.stadtzug.ch/news oder gegen Rückantwortcouvert C4 (Vermerk: «Geviert Kolinplatz»)	24.01.03 (Bewerbung)
W. Sobek (Vorsitz), Stuttgart; H. Léon, Berlin; M. Mimram, Paris; M. Sauerbruch, Berlin; B. van Berkel, Amsterdam; J.-L. Mateo, Barcelona, Michael Jänecke, Frankfurt	Studierende der Fachrichtungen Architektur und Bauingenieurwesen sowie Berufsanfänger mit Abschluss nach dem 1.1.2002	Ausschreibungsunterlagen unter www.textile-architecture.com	20.01.03–31.01.03 (Einreichen der Arbeiten)
u.a. Francine Houbon	Projekte, die seit dem Jahr 2000 unter Verwendung des Baustoffes Tecu in Europa entstanden sind	Alle Informationen unter www.tecu.com	31.10.02 (Abgabe)
Jury unter dem Vorsitz des Vorstehers Bau- und Justizdepartement Kanton Solothurn	Planer, Architekten, Ingenieure, Bauunternehmungen und alle übrigen Bauinvolvierten	Ausführliche Informationen beim Veranstalter oder unter www.baustoffrecycling.so.ch	30.11.02 (Anmeldung)
G. Breuer, Ch. Brockhaus, Y. K. Kyriakopoulos, H. Miksch, H. Wehberg, Ch. Wolf, P. Zec	Verfasser und Auftraggeber von europäischen Projekten nicht älter als 2 Jahre	Nähere Informationen unter www.publicdesign-fair.de	14.12.02 (Abgabe)

Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Angaben in der Rubrik Wettbewerbe

*3D-Simulationen für anspruchsvolle Architekturprojekte,
Planung und Immobilienmarketing*

www.visualisierung.ch

MATHYS-AGV - Technopark Zürich
Verlangen Sie unsere Dokumentation:
Tel. 01-445 17 55 / info@visualisierung.ch